

SONY

Ghid de pornire rapidă

Manual de instrucțiuni

RO

NWZ-B162/ B163/ B162F/ B163F



© 2011 Sony Corporation

În legătură cu manualul

- **Ghid de pornire rapidă** : explică modul de reglare a aparatului pentru a vă permite să importați melodii pe un calculator și să le transferați la player.
- **Manualul de instrucțiuni (document HTML)**: explică facilitățile acestui player și oferă informații privind soluționarea problemelor. Manualul de instrucțiuni în format electronic (fișier HTML) este stocat în memoria player-ului. Pentru vizualizarea acestuia, consultați secțiunea "Elemente furnizate".

Elemente furnizate

Vă rugăm să verificați dacă ambalajul conține următoarele elemente :

- Căști (1)
- Clips (1)
- Ghid de pornire rapidă – acest manual (1)
- Software

Software-ul este stocat în memoria flash încorporată, a player-ului și conține următoarele elemente :

- Ghid WALKMAN
- Manual de instrucțiuni etc.

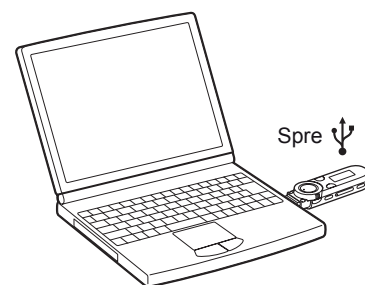
Pentru detalii privind modul de instalare, consultați secțiunea "Cum se instalează Manualul de instrucțiuni".

Înainte de a conecta player-ul la calculator

Aveți grijă ca pe calculatorul dvs. să fie instalat sistemul de operare Windows 7, Windows XP (Service Pack 2 sau versiuni ulterioare) sau Windows Vista (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare), iar versiunea de Windows Media Player de pe calculatorul dvs. să fie 11 sau 12.

Cum se instalează manualul de instrucțiuni

1 Conectați player-ul la calculator.



2 Selectați în ordinea următoare, cu ajutorul calculatorului.

Selectați [start] - [My Computer] sau [Computer] - [WALKMAN] - [Storage Media].

3 Faceți dublu clic pe [Setup.exe].

Apare fereastra de asistență pentru instalare.

- Când selectați [Setup.exe] directorul [Install] stocat în directorul [Storage Media] al player-ului este copiat la calculator sub formă de copii de siguranță, iar WALKMAN Guide este instalat la calculatorul dvs.

4 Urmați instrucțiunile afișate pe ecran.

După executarea [Setup.exe], simbolul de apelare rapidă al WALKMAN Guide apare pe desktop-ul calculatorului dvs.

5 Faceți dublu-clic pe (simbolul pentru WALKMAN Guide) de pe desktop pentru a lansa respectiva aplicație.

Pentru detalii legate de transferul muzicii etc. consultați manualul de instrucțiuni electronic, conținut de WALKMAN Guide.

Observații

- Puteți lansa aplicația WALKMAN Guide din meniul [start] (afișat când faceți clic pe [start]).
- Dacă ștergeți fișierul [Setup.exe] de la player, prin formatarea memoriei flash încorporate a player-ului, copiați datele din directorul [Backup] de la calculator la player. Apoi conectați player-ul la calculatorul de instalat și urmați procedura anterioară de la pasul 1 pentru instalare.

Copia de siguranță a datelor este păstrată în drive-ul [C:] al calculatorului în urma setărilor implicite de instalare. Calea de acces este :

C:\Program Files\Sony\WALKMAN Guide\NWZ-EB160\Backup

Ce puteți face cu aplicația WALKMAN Guide ?

WALKMAN Guide conține următoarele elemente :

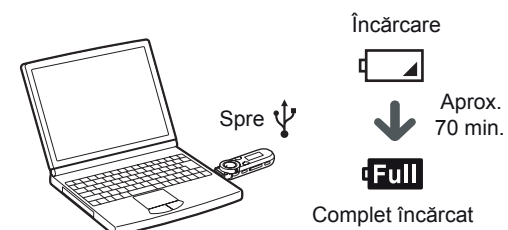
- Manual de utilizare
Cu browser-ul dvs. de internet poate fi vizualizat următorul conținut :
 - detalii privind utilizarea player-ului,
 - modul de utilizare a software-ului pentru transferul conținutului la player,
 - soluționarea problemelor.
 - Adresa de înregistrare a clientului (Customer Registration Link),
 - Adresa site-ului de asistență pentru client (Customer Support Link),
 - Alte adrese utile.
Conțin informații privind adrese etc. pentru preluarea datelor etc.
- Elementele asociate diferă în funcție de țara/regiunea de unde a fost achiziționat aparatul.

Observație

- După realizarea [Setup.exe] puteți utiliza mai eficient spațiul liber din directorul [Storage Media] formatând memoria flash încorporată a player-ului. Pentru a formata această memorie, consultați secțiunea "Inițializarea (formatarea) player-ului".

Încărcarea acumulatorului

Acumulatorul player-ului este reîncărcat în timp ce player-ul este conectat la un calculator în stare de funcționare.



Note

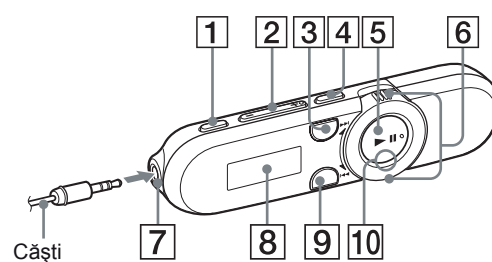
- Când folosiți player-ul pentru prima dată sau dacă nu ați mai folosit aparatul de mult timp, încărcați complet acumulatorul. La încărcarea unui acumulator descărcat, indicatorul luminos de alimentare clipește în sens orar și pe afișaj nu apare nimic. Dacă pe afișajul player-ului nu apare nimic mai mult de 5 minute, apăsați butonul RESET pentru a inițializa player-ul.
- Dacă porniți, restartați, opriți sau reactivați calculatorul din starea Sleep sau Hibernate în timp ce player-ul este conectat la calculator, este posibil ca player-ul să nu funcționeze corect. Într-un astfel de caz, apăsați butonul RESET al player-ului pentru a-l inițializa.

Decuplați player-ul de la calculator înainte de a efectua vreuna dintre aceste operații.

- Pentru a evita deteriorarea acumulatorului, încărcați-l cel puțin o dată la fiecare jumătate de an sau măcar odată pe an.

Părți componente și butoane

Partea frontală



1 Buton REC / STOP

Pornește/ oprește înregistrarea. Puteți înregistra sunetul folosind microfonul încorporat al player-ului. Puteți totodată să înregistrați programul FM curent recepționat (numai la modelele NWZ-B162F/B163F).

2 Buton VOL + / -

Comută între modul normal de redare și redarea ZAPPIN. La redarea ZAPPIN sunt redare succesiv secvențe cu durată stabilită, din melodii.

4 Buton BASS / PLAY MODE

Intensifică domeniul frecvențelor joase (funcția Bass) sau schimbă modul de redare.

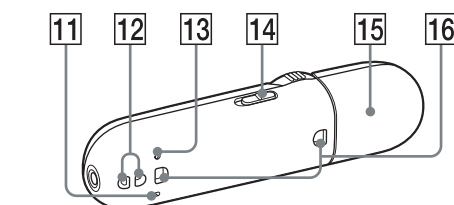
5 Buton ►►

Apăsați pentru ca redarea, ori înregistrarea să fie pornită sau să facă o pauză.

6 Comutator rotativ

Rotiți pentru a găsi începutul melodiei sau pentru rularea rapidă înainte sau înapoi. Când pe afișaj apare un meniu, rotiți-l pentru a selecta un element de meniu.

Partea din spate



7 Mufă căști

8 Afișaj

9 Buton BACK/ HOME

Consultați secțiunea "Modul de utilizare a player-ului".

10 Indicator luminos de alimentare

Iluminat de LED.

11 Microfon

Pentru înregistrarea sunetelor de către player.

12 Orificiu pentru cureaua de prindere

13 Buton RESET

Folosiți un vârf de ac etc. pentru a apăsa acest buton.

14 Comutatorul HOLD

Dezactivează butoanele de comandă pentru a evita acționarea accidentală în timpul transportului player-ului.

15 Capac pentru conectorul USB

La conectarea USB, îndepărtați acest capac.

16 Orificiu pentru clips

Atașați clipsul (furnizat).

Pornirea și oprirea player-ului

Pentru a porni playerul	Apăsați butonul ►►.
Pentru a opri playerul	Apăsați și mențineți apăsat butonul ►►.

Observație

- Dacă redarea melodiei face o pauză și nu este realizată nicio operație pentru o anumită perioadă de timp, player-ul va fi oprit automat.

Modul de utilizare a player-ului

Meniul Home reprezintă punctul de pornire pentru fiecare aplicație.

Pentru afișarea meniului HOME	Apăsați și mențineți apăsat butonul BACK/HOME.
Pentru a selecta un element	Rotiți butonul spre ◀◀/▶▶ pentru a selecta un element, apoi apăsați butonul ►► pentru confirmare.

Pentru a reveni la interfața precedentă	Apăsați butonul BACK/HOME.
---	----------------------------

Meniul Home



În meniul Home apar simboluri, iar culoarea simbolului selectat este inversată.

[Voice] (Voce)	Sunt redate / șterse fișiere de sunet înregistrate cu microfonul player-ului.
[Music Library] (Fonotecă)	Sunt redate piese muzicale transferate la player.
[FM] (Radio FM)	Sunt redate posturi de radio FM sau este redat/șters un program FM înregistrat.
[Settings] (Reglaje)	Este stabilită funcția folosită pentru muzică, FM*, pentru înregistrarea vocii sau pentru reglarea player-ului.

*1 [FM] și elementele asociate funcției [FM] apar numai la modelele NWZ-B162F/ B163F.



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafectați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice.

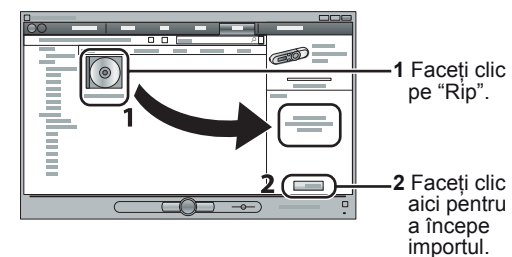
Dezafectând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

Importul și transferul muzicii

Puteți transfera melodii la player folosind Windows Media Player 11 sau 12 de la calculator. Dacă folosiți versiunea 10 sau alta inferioară a Windows Media Player, preluați Windows Media Player 11 cu ajutorul simbolului de trecere directă din memoria player-ului.

1 Importați melodii de pe CD-uri etc. la Windows Media Player 11 sau 12 de la calculator.

Pentru detalii privind modul de import al melodiilor de pe CD-uri etc. consultați documentația Help a Windows Media Player 11 sau 12. Nu trebuie să importați din nou melodii care au fost deja importate anterior în Windows Media Player 11 sau 12.

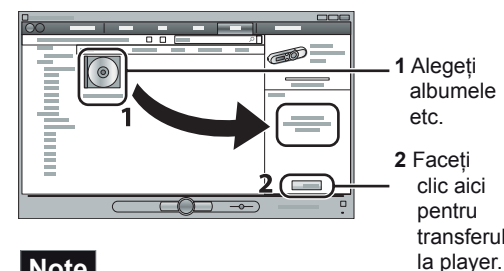


2 Cuplați conectorul USB al player-ului la calculator.

Introduceți complet conectorul USB.

3 Transferați melodiile de la Windows Media Player 11 sau 12 la player.

La transferul de melodii la player, pe afișaj apare indicația [DATA ACCESS].



Note

- Nu decuplați player-ul în timp ce sunt transferate fișierele. În caz contrar, fișierele în curs de transfer vor fi deteriorate.
- Nu puteți transfera conținuturi protejate de drepturi de autor, deoarece player-ul nu este compatibil cu acestea.

Observație

- Puteți transfera date la player și prin marcarea și deplasarea acestora în Windows Explorer, la calculatorul dvs.

Pentru a șterge melodiile transferate la player

Conectați player-ul la calculator și apoi ștergeți toate fișierele audio ce nu sunt necesare folosind Windows Media Player 11, 12 sau Windows Explorer.

Soluționarea problemelor

Dacă player-ul nu funcționează așa cum ar trebui, încercați să parcurgeți următorii pași pentru a rezolva problema apărută.

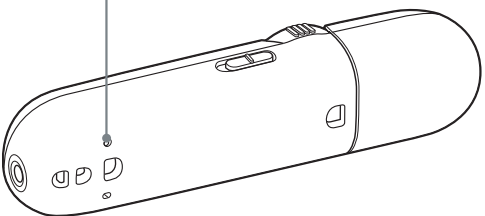
1 Căutați simptomele întâlnite, în secțiunea "Soluționarea problemelor" din manualul de utilizare electronic, și încercați acțiunile corective indicate.

Pentru detalii legate de conectarea la un calculator, consultați secțiunea "Cerințe de sistem" (pentru player) și tabelele ce urmează.

2 Conectați player-ul la calculator pentru a încărca acumulatorul.

Este posibil să rezolvați anumite probleme prin încărcarea acumulatorului.

Buton RESET



3 Inițializați player-ul apăsând butonul RESET cu un ac.

Dacă apăsați butonul RESET în timp ce acționați player-ul, este posibil ca datele stocate și reglajele de la player să fie pierdute.

După inițializarea player-ului, apăsați butonul **▶▶** pentru a porni player-ul.

4 Citiți informațiile legate de simptomul respectiv în documentația de asistență (Help) corespunzătoare fiecărei aplicații software.

5 Căutați informațiile legate de simptomul respectiv la una dintre adresele de internet destinate asistenței pentru clienți.

În legătură cu site-urile de internet destinate asistenței pentru clienți, consultați secțiunea "Pentru a afla cele mai recente informații".

6 Dacă soluția sugerată nu rezolvă problema, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Cerințe de sistem (pentru player)

• Calculator

IBM PC/AT sau un calculator compatibil care are preinstalat unul dintre următoarele sisteme de operare Windows*¹ :
Windows XP Home Edition*² (Service Pack 3 sau versiuni ulterioare)
Windows XP Professional*² (Service Pack 3 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Home Basic (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Home Premium (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Business (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Ultimate (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows 7 Home Basic
Windows 7 Home Premium
Windows 7 Professional
Windows 7 Ultimate
Nu sunt acceptate alte versiuni de sisteme de operare în afara celor de mai sus.

*¹ Exclusiv versiunile de sisteme de operare ce nu sunt compatibile Microsoft.
*² Cu excepția versiunilor de SO pe 64 de biți.

• Procesor :

- Pentru Windows XP : Pentium III la 450 MHz sau mai mult
- Pentru Windows Vista : Pentium III la 800 MHz sau mai mult,
- Pentru Windows 7 : Pentium III la 1 GHz sau mai mult.

• RAM :

- Pentru Windows XP : 256 MB sau mai mult
- Pentru Windows Vista : 512 MB sau mai mult,
- Pentru Windows 7 :
 - la versiunea pe 32 biți se recomandă 1 GB sau mai mult,
 - la versiunea pe 64 biți se recomandă 2 GB sau mai mult.

• **Hard disk** : 600 MB sau mai mult spațiu disponibil.

• Monitor :

- Rezoluție de ecran : 800×600 pixeli (sau mai mult), se recomandă 1.024×768 pixeli sau mai mult.
- Culori : 8 biți sau mai mult (se recomandă 16 biți).

• **Conector USB** (se recomandă USB de mare viteză)

• **Internet Explorer 7.0** (sau versiuni ulterioare)

• **Windows Media Player 11** (pentru Windows XP și Windows Vista), **Windows Media Player 12** pentru Windows 7.

• Pentru a utiliza Electronic Music Distribution (EMD) sau a vizita site-ul de internet, este necesară o conexiune la internet de bandă largă.

Nu este garantată funcționarea în cazul oricăror calculatoare, chiar dacă sunt îndeplinite cerințele de mai sus.

• Nu sunt acceptate următoarele :

- calculatoare personale sau sisteme de operare realizate particular,
- un mediu care este o actualizare a sistemului de operare instalat de producător,
- medii multi-boot,
- medii multi-monitor,
- Macintosh.

Design-ul și specificațiile pot fi modificate fără să fiți avizați.

Simptom

→ Cauză / Remediu

Player-ul nu poate încărca acumulatorul.

- Cablul USB nu este conectat corect la portul USB al calculatorului.
 - Decuplați și reconectați cablul USB.
- Acumulatorul este încărcat într-o încăpere unde temperatura nu se încadrează în intervalul 5°C ÷ 35°C.
 - Nu puteți să încărcați acumulatorul câtă vreme este afișat simbolul . Încărcați acumulatorul în spațiu unde temperatura se încadrează în intervalul 5°C ÷ 35°C.
- Calculatorul nu este pornit.
 - Porniți calculatorul.
- Calculatorul a trecut în starea de hibernare sau sleep.
 - Decuplați player-ul de la calculator și apoi reactivați-l din starea respectivă (hibernare sau sleep). Recuplați player-ul la calculator.

La conectarea player-ului la un calculator, nu este afișat mesajul [Connected USB] (USB conectat).

- Cablul USB nu este conectat în mod adecvat la mufa USB a calculatorului.
 - Decuplați cablul USB și apoi reconectați-l.
- Este utilizat un hub USB.
 - Conectați player-ul direct la un conector USB, deoarece este posibil să nu funcționeze conexiunea prin intermediul unui hub USB. Poate fi folosit însă un hub USB care furnizează energie.
- Calculatorul rulează o altă aplicație software decât cea folosită pentru transfer.
 - Decuplați player-ul, așteptați câteva minute și recuplați-l. Dacă problema persistă, decuplați player-ul, restartați calculatorul și apoi conectați din nou player-ul.
- Este posibil să fie o problemă legată de conectorul USB al calculatorului.
 - Conectați player-ul la o altă mufă USB a calculatorului.

• Energia rămasă a acumulatorului este insuficientă.

- Încărcați acumulatorul conectând player-ul, pentru cel puțin 5 minute, la un calculator în stare de funcționare. La încărcarea unui acumulator complet descărcat, indicatorul luminos de alimentare clipește în sens orar, iar pe ecran nu este nimic afișat.

Player-ul devine instabil când este conectat la calculator.

• Este utilizat un hub USB.

- Conectați player-ul direct la un conector USB, deoarece este posibil să nu funcționeze conexiunea prin intermediul unui hub USB. Poate fi folosit însă un hub USB care furnizează energie.

Inițializarea (formatarea) player-ului

Puteți formata memoria flash încorporată a player-ului. Dacă aceasta este formatată, toate fișierele pe care le conține, inclusiv manualul de instrucțiuni electronic, vor fi șterse și toate reglajele vor reveni la variatele implicite, stabilite din fabrică. Aveți grijă să verificați - înainte de formatare - fișierele stocate în memoria player-ului și să exportați, în prealabil, toate fișierele care vă interesează pe hard diskul unui calculator sau la un alt dispozitiv compatibil.

1 Apăsați și mențineți apăsat butonul BACK/ HOME până ce apare meniul principal (Home).

2 Selectați [Settings] - [Initialize] - [Format] - [OK], în această ordine.

Rotiți comutatorul pentru a selecta elementul dorit, apoi apăsați **▶▶** pentru confirmare.

După ce selectați [OK] și confirmați, este afișată indicația [FORMATTING...] și începe operația de formatare. Când operația de formatare se încheie, apare mesajul [COMPLETE] (Definitivat).

Note

- Nu formatați memoria player-ului folosind Windows Explorer. Dacă ați formatat din greșeală playerul din Windows Explorer, reformatați-l cu ajutorul player-ului.
- Dacă ați formatat accidental memoria player-ului, preluați fișierul HTML ce conține manualul de instrucțiuni de la adresa de Internet menționată la secțiunea "Pentru a afla cele mai recente informații".

Măsuri de precauție

În legătură cu căștile

- Evitați ascultarea player-ului la volum ridicat și pe perioade lungi de timp deoarece vă poate fi afectat auzul.
- La volum ridicat, sunetele din mediu înconjurător devin imperceptibile. Evitați ascultarea player-ului în situații ce pot deveni periculoase dacă aveți auzul diminuat, spre exemplu când conduceți mașina sau când mergeți pe bicicletă.
- Deoarece căștile furnizate sunt destinate ascultării în aer liber, este posibil ca sunetul emis de acestea să treacă dincolo de ele. Aveți grijă să nu deranjați persoanele din jurul dvs.

Nu expuneți bateriile (acumulatorul sau bateriile folosite) la temperaturi deosebit de ridicate, spre exemplu la radiații solare directe, la foc sau la altele similare, pe perioade lungi de timp.

Pentru clienții din Franța

- Când înlocuiți căștile / mimicăștile, vă rugăm să folosiți modelul MDR-E804, adecvat pentru aparatul dvs.

Audierea prelungită a player-ului la un nivel ridicat al volumului poate afecta auzul ascultătorului.



Program ©2011 Sony Corporation
Documentație ©2011 Sony Corporation

Pentru a afla cele mai recente informații

Dacă aveți întrebări sau probleme legate de acest produs sau dacă doriți informații legate de elementele compatibile cu acest produs, vizitați următoarele adrese de internet :

- Pentru clienții din S.U.A. :
<http://www.sony.com/walkmansupport/>
- Pentru clienții din Canada :
<http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/>
- Pentru clienții din Europa :
<http://support.sony-europe.com/DNA/>
- Pentru clienții din America Latină :
<http://www.sony-latin.com/index.crp>
- Pentru clienții din alte țări sau regiuni:
<http://www.sony-asia.com/support>
- Pentru clienții care au achiziționat produsul din străinătate :
<http://www.sony.co.jp/overseas/support>

<http://www.sony.ro>